



กระทรวงวิทยาศาสตร์ เทคโนโลยี
และสิ่งแวดล้อม
ถนนพระรามที่ 6 ราชเทวี กทม. 10400

๗ เมษายน 2538

เรื่อง การประชุม Expert Group Meeting on Enhancement Technology Flows

เรียน รองปลัดทบวงมหาวิทยาลัย (ลว. วันชัย ศิริชนะ)

สิ่งที่ส่งมาด้วย สำเนาหนังสือเอสแคป ที่ ITD/TS/EPG-TF ถึงวันที่ 28 มีนาคม ค.ศ.1995

กระทรวงวิทยาศาสตร์ พิจารณาแล้ว เห็นควรสนับสนุนให้มีการจัดการประชุมดังกล่าว
ร่วมกับการจัดนิทรรศการ WORLDTECH '95

ขอแสดงความนับถือ

One Lady,

(นายอาทร สุฟโปดัก)
รองปลัดกระทรวง รักษาราชการแทน
ปลัดกระทรวงวิทยาศาสตร์
เทคโนโลยีและสิ่งแวดล้อม

สำนักงานปลัดกระทรวง
กองวิเทศสัมพันธ์
โทร. 246-0064 ต่อ 335
โทรสาร 2468628

၀၇. ၇/၁၁/၀၇
 လက်ဝဲဘက် ၁၁၀
 ၁၁. ၁၁. ၁၁. ၁၁
 ၁၁. ၁၁. ၁၁. ၁၁
 ၁၁. ၁၁. ၁၁. ၁၁
 ၁၁. ၁၁. ၁၁. ၁၁

ที่ ทม 0210/ 1144



มหาวิทยาลัยเทคโนโลยีสุรนารี
รับที่ 1210/2538
วันที่ 51 พ.ค. 2538
เวลา 11.00 น.

สำนักงานบริหารโครงการจัดงาน
แสดงเกษตรและอุตสาหกรรมโลก
128 อาคารพญาไทพลาซ่า ชั้น 8
เขตราชเทวี กรุงเทพฯ 10400

27

เมษายน

The Centre for International Affairs
Ref.No. 121/75

เรื่อง การประชุม Expert Group Meeting on Enhancement Technology Flows

เรียน อธิการบดีมหาวิทยาลัยเทคโนโลยีสุรนารี ประธานอนุกรรมการจัดสัมมนาทางวิชาการ

สิ่งที่ส่งมาด้วย สำเนาหนังสือที่ วว 0204/5433 ลงวันที่ 7 เมษายน 2538

ด้วย กระทรวงวิทยาศาสตร์และเทคโนโลยีและสิ่งแวดล้อม มีหนังสือตามสิ่งที่ส่งมาด้วย
แจ้งว่า สำนักงานเอสแคปจะจัดให้มีการประชุม Expert Group Meeting on Enhancement
Technology Flows from Advanced Developing Countries to Least Developed Countries ขึ้น
โดยมีวัตถุประสงค์ เพื่อส่งเสริมการถ่ายทอดเทคโนโลยีและเสนอแนะสำนักงานเลขาธิการเอสแคป และ
องค์การระหว่างประเทศอื่น ๆ ในการให้ความช่วยเหลือเพื่อการพัฒนาขีดความสามารถทางเทคโนโลยีของ
ประเทศกำลังพัฒนา ซึ่งกระทรวงวิทยาศาสตร์พิจารณาเห็นว่า สมควรที่จะสนับสนุนให้มีการจัดการ
ประชุมดังกล่าว ร่วมกับการจัดงานแสดงเกษตรและอุตสาหกรรมโลก (WORLDTECH'95 Thailand)
เพื่อผู้เข้าร่วมประชุมจะได้รับประโยชน์ในการเข้าร่วมชมนิทรรศการด้วยนั้น

สำนักงานบริหารโครงการจัดงานแสดงเกษตรและอุตสาหกรรมโลก พิจารณาแล้วเห็น
สมควรสนับสนุนให้มีการจัดการประชุมดังกล่าวขึ้นร่วมในงานแสดงเกษตรและอุตสาหกรรมโลก ตามที่
กระทรวงวิทยาศาสตร์และเทคโนโลยีและสิ่งแวดล้อมเสนอมา

จึงเรียนมาเพื่อโปรดทราบ และกรุณาพิจารณาดำเนินการโดยประสานงานกับสำนักงาน
เอสแคปต่อไปด้วย จักเป็นพระคุณยิ่ง

ขอแสดงความนับถือ

วิมล เลิศฤทธิ์

ผู้อำนวยการ

สำนักงาน

วิทยาศาสตร์และเทคโนโลยี

พ.ค. 38

(นายสุเมธ แฉ่มบุญ)

รองผู้อำนวยการฝ่ายปฏิบัติการ

รักษาราชการแทนผู้อำนวยการสำนักงาน

บริหารโครงการจัดงานแสดงเกษตรและอุตสาหกรรมโลก

โทร. 2165750-1, 2165778-82, 2165930-3

โทรสาร 2165752, 2165762

Attn: Director, CIA

Please handle

for

7 May 2538



บันทึกข้อความ
มหาวิทยาลัยเทคโนโลยีสุรนารี

ส่วนราชการ.....

ที่..... วันที่.....

เรื่อง.....

๑๑ Aug ๕๕

Attn: Dr. Samrag

Considering the SUT Committee Mtg,
the letter of Dr. Dhakal of ESCAP and
the reply of Dr. Wanchai, kindly
advise CIA of Wanchai Seminar
Committee on action to be taken
regarding the proposed Technology
Plan Expert Group Meeting in
connection with Wanchai.

Thank you.

[Signature]

นสอ.ดว

เอกสาร ปิดได้แล้ว ให้ส่งให้ อ. วิภากร หรือ อ. อดิศักดิ์ สำหรับ file

กช
10.038



WORLDTECH'95 Thailand

World Agricultural and Industrial Exhibition

Management Office : 128 Phaya Thai Plaza Bldg.

8th Floor Phaya Thai Road, Bangkok 10400 Thailand.

Tel. (662) 216-5750-1, 216-5779-82 Fax. (662) 216-5762

FACSIMILE TRANSMISSION COVER SHEET

ATTN : ดร. นรงค์ อรรณพ FAX NO. (044) 256-376, 254-843

FROM : พริษฐ์ มยุราธร FAX NO. (662) 216-5752/216-5762

DATE : 30 กอ 38 REF : มติที่ประชุม ESCAP

NUMBER OF PAGES (INCLUDING THIS PAGE) : 2

PLEASE CONTACT SENDER IF THE TRANSMISSION IS INCOMPLETE. THANK YOU.

ด้วย อรรณพ นรงค์

เรื่อง ที่ ESCAP ส่งมาให้พิจารณาและให้ความเห็น
ในนาม หน่วยงาน ที่เกี่ยวข้อง เกี่ยวกับ การดำเนินงานของ ESCAP
ที่ประชุม อนุกรรมการ และ คณะกรรมการที่เกี่ยวข้อง

ใน

30 กอ 38

Attn: Director, CGA,

The no. The confirmation from Dr. Wanchai
that the Seminar on Export Group Meeting on
Technology Plan, prepared by ESCAP is
accepted by the said theme without any changes.
All in ESCAP's responsibility

WORLDTECH'95

Thailand



111 University Avenue, Muang District, Nakhon Ratchasima, THAILAND

Tel. (66.44) 216191-8 Ext. 1156, 1159

Fax : (66.44) 216122 Email : cenintaf @ eura 1. cul. ac. th

ATTN: PROF. DR. WICHIT SRISA-AN

RE: ESCAP EXPERT GROUP MEETING ON TECHNOLOGY FLOW

I was informed verbally by Dr. Bhungana of ESCAP that they cannot change the title of the Expert Group meeting and is not concerned with the sensitivity expressed by SUT staff on the use of the phrase "least developed countries" in the title.

The Seminar will be cancelled if we do not agree with the original title. I am therefore, respectfully seeking your advice as to whether SUT should give in to their requirement. If we concede with their requirement, there is no problem for me to proceed with the previous arrangements done.

In the event that we do not agree, I think that with the establishment of Technopolis next year, SUT can pick up the topic of "Technology Adoption and Transfer" as the theme for our next anniversary colloquium in 1997. We can easily organize such a forum utilizing AUAP, UNBSCD and ESCAP but the Social Development Division and not the Industry section. The ASEAN will also be interested in this topic. If planned early enough, this can be made into an international event next year.

Kindly comment and advise as to how I should proceed.

Thank you.

Prof. Dr. Ruben C. Umily
Director, CIA

เรียน ศาสตราจารย์ ดร. วิชิต ศรีสาแณ

เรื่อง ขออนุญาตใช้ชื่อ

การประชุม

การประชุม ESCAP 100 ปี
การประชุม ESCAP 100 ปี
การประชุม ESCAP 100 ปี

การประชุม ESCAP 100 ปี

การประชุม ESCAP 100 ปี

การประชุม ESCAP 100 ปี

การประชุม ESCAP 100 ปี

การประชุม ESCAP 100 ปี

การประชุม ESCAP 100 ปี

การประชุม ESCAP 100 ปี

การประชุม ESCAP 100 ปี



ECONOMIC AND SOCIAL COMMISSION FOR ASIA AND THE PACIFIC
THE UNITED NATIONS BUILDING, RAJADAMNERN AVENUE
BANGKOK 10200, THAILAND.

TELEX : 82392 ESCAP TH
82315 ESCAP TH
CABLE : ESCAP BANGKOK

TELEPHONE : 2829181-200
2829381-389
FACSIMILE : (662) 2829602

URGENT

ITD/IS/WT-RCU

Dear Prof. Umaly,

10-August-1995	
The Centre for International Affairs	
Ref.No.	1384/33
Date	11.6 AUG 1995
Time	8:30v
	h 17/8 12

You may wish to recall the discussions held at the Ministry of University Affairs on 31 July 1995 and subsequent telephone conversations between you and Mr. B.P. Dhungana, Chief, Industry Section, Industry and Technology Division of ESCAP on 2 and 4 August 1995 regarding the organization of the "Expert Group Meeting on Enhancement of Technology Flows from Advanced Developing Countries to Least Developed Countries".

As informed earlier by Mr. Dhungana to you, I regret to further confirm, that it would not be possible to change the title of the meeting. In view of this, we will have to organize the meeting as titled, and therefore it will not be possible to organize the meeting jointly with the Suranaree University of Technology.

I take this opportunity of expressing our sincere appreciation for all the cooperation extended to us, and would look forward for future cooperation on matters of mutual interests.

Yours sincerely,

B.P. Dhakal
Officer-in-Charge, a.i.,
Industry and Technology Division

Prof. Ruben C. Umaly
Director
Suranaree University of Technology
Centre for International Affairs
III University Avenue
Muang District
Nakhon Ratchasima
Thailand

TO: DIR.
PER YOUR INSTRUCTION.
A COPY WAS SENT TO DR. SAK-ANG

21/8/95

21/8/95



บันทึกข้อความ
มหาวิทยาลัยเทคโนโลยีสุรนารี

ส่วนราชการ.....

ที่.....วันที่.....

เรื่อง.....

FROM: Parunya Yanogse - international division / WTOKK
TO : CIA

I would like details of the Seminar ~ Expert Group

1. Venue
2. Objective
3. Program

I would like info. for WT Handbook
Pls fax 2165762

~~Canceled~~
but mentioning for them
what they want.
Pls

h.16